

Zeitschrift: Landtechnik Schweiz
Herausgeber: Landtechnik Schweiz
Band: 44 (1982)
Heft: 5

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 04.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Doppel- bereifung Gitterräder

seit
20 Jahren



müller-ruswil

mechanische Werkstätte
6017 Ruswil, Tel. 041 73 11 58

alle Größen – für alle
Traktoren-Typen.
Die grösste Auswahl
in der Schweiz.

Verkauf durch den
Landmaschinen-Fachhandel.

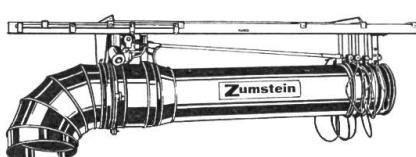
Zumstein

Wetten dass ...

der vollautomatische Schwenkbogenverteiler Zumstein alle Ihre Ansprüche und
Wünsche, die Sie an eine moderne Heuverteilanlage stellen, erfüllen wird.

Hier nur einige Vorteile:

- Montage ohne Holzbalken
- die Laufschiene hat keine Verzahnung, daher keine Abnutzung
- konkurrenzlose, neuartige, einmalige Rückstreuvorrichtung



- raffinierte Steuerung, garantiert keine Betriebsunterbrüche
- Hindernisumfahrung
- Fernsteuerung vom Tennboden und Heustock aus bedienbar.

Damit Sie alle unsere Vorteile kennenlernen, prüfen Sie unser Angebot durch eine unverbindliche Beratung. **Heute bestellen – morgen liefern und montieren (ohne Montagegerüst – so leistungsstark sind wir)**

Tel. 065 - 25 30 62

Zumstein AG 4528 Zuchwil

Tel. 065 - 45 35 31

B O N Nr. 20 Interessiere mich für HVA

Adresse:

DAS INNENLEBEN EINES FORD TRAKTORS SERIE 10

KOMFORT

Neue Bedienungselemente. Leise, komfortabel und bequem. Die Qualitätskabine von Ford; robust und bequem. Die neuen Bedienungselemente verhindern frühzeitiges Ermüden des Fahrers.

LEISTUNG

Neue Motoren mit noch mehr Durchzugskraft. Querstrom und Kurzhubbauweise für hohe Dauerleistung. Niedriger Kraftstoffverbrauch, verschleissarm und wirtschaftlich.

ZUGKRAFT

Neuer Allrad. Zentralantrieb, viel Pendelweg für gute Wendigkeit. Während der Fahrt, unter Last ein- und ausschaltbar. Kraft an allen Rädern, jederzeit und überall.

GETRIEBE

Neu - 8x4 Synchrongetriebe mit Komfortschaltung. Auf Wunsch 16x8 Dual Power Lastschaltgetriebe und auf Wunsch mit Kriechgängen (24x8).

Gut überlappende Gänge für Feldarbeit. Komfortschaltung für Transportarbeit. Leichtes Reversieren für Ladearbeit.

WIRTSCHAFTLICHKEIT

Niedriger Brennstoffverbrauch: Ford Motoren sind bekannt dafür. Dazu weitere Ford Merkmale: lange Service Intervalle, Garantie für Ersatzteile und Zubehör und ein dichtes Netz von geschulten Ford Händlern halten die Betriebskosten für Ihren Ford Traktor niedrig.

HYDRAULIK

Noch vielseitiger mit DoppelService System. Ausgelegt für eine Vielzahl von Anwendungsmöglichkeiten des Hubwerkes, sowie von modernsten Zusatzgeräten.

QUALITÄT

Ford hat den Ruf für Qualitätsprodukte, für

Zuverlässigkeit und Stärke, um den hohen Ansprüchen der Landwirte von heute zu genügen.

Fortschrittliche Technik und hoher Stand der Fertigung unterstreichen diesen Ruf. Die neue Serie 10 ist der Beweis.



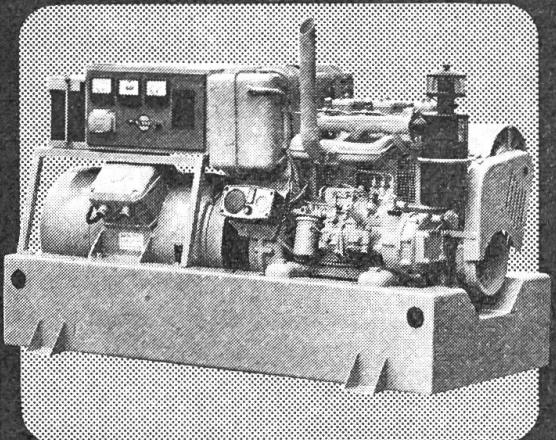
||||| **FORD**
NEUER TRAKTOREN
SERIE 10 ZUVERLÄSSIG
UND STARK





Dieselmotoren

bis 58 kW (80 PS)



Generalvertretung für die Schweiz:

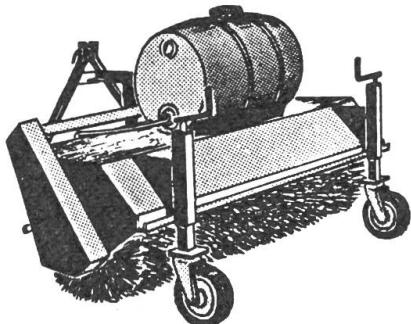
Mercedes-Benz
(Schweiz) AG

8952 Schlieren, Zürcherstr. 109, Tel. 01 730 5111

WIRA - Kehrmaschinen für Traktoranbau

4 verschiedene Modelle sind lieferbar, auf Wunsch zum Seitwärtskehren, mit Randsteinbesen, Sammelbehälter und Wassersprüh-einrichtung.

Speziell geeignet für groben Schmutz.
Verlangen Sie unseren Prospekt!



Dezhofer AG

Landmaschinen
9246 Niederbüren SG Telefon 071 - 81 14 21

Hallen und Überdachungen

Ihr Wunsch-Projekt ist unsere Norm! Wir geben Ihnen die Baueingabepläne! Wir bauen zeitgemäß und liefern im Bausatz oder schlüsselfertig!
 • Verlangen Sie jetzt unsere **Gratis-Prospekte!**
 • Informieren Sie sich **kostenlos** in den grossen Uninorm Zweckbauten- u. Bauelemente-Ausstellungen!

Uninorm AG
5623 Boswil 057/74466 • 9500 Wil 073/252244

uninorm
... Ihr Partner!

Garten- und Hobby-Bauten

Ihr Wunsch-Projekt ist unsere Norm! Wir geben Ihnen die Baueingabepläne! Wir bauen zeitgemäß und liefern im Bausatz oder schlüsselfertig!
 • Verlangen Sie jetzt unsere **Gratis-Prospekte!**
 • Informieren Sie sich **kostenlos** in den grossen Uninorm Zweckbauten- u. Bauelemente-Ausstellungen!

Uninorm AG
5623 Boswil 057/74466 • 9500 Wil 073/252244

uninorm
... Ihr Partner!

Die ideale Schweißanlage



für den fortschrittlichen Landwirt

GLOOR liefert
«nach Mass» genau
das Richtige für
Ihren Bedarf.

Prospekte mit Preisangaben erhalten
Sie gratis durch
Einsenden des
Coupon an:

GLOOR
GEBR. GLOOR AG, Autogenwerk
3400 BURGDORF, Tel. 034 22 29 01

Name: _____

Adresse: _____

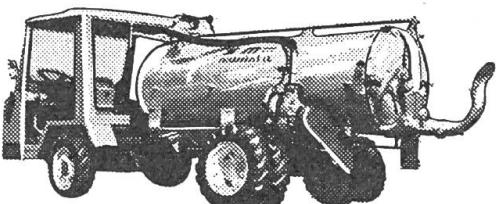
103

25 Jahre

S + m

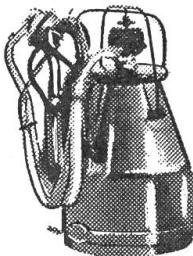
25 Jahre

Ihr Partner für Landmaschinen



Saug- und Druckfass s + m

- Unser Saug- und Druckfass bietet Punkt für Punkt Vorteile
- Für jeden Transporter; ab 1000 lt.

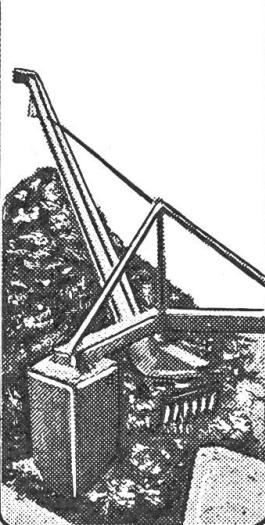
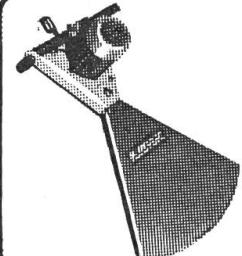


Melkanlagen OMC

- OMC für rasches, sauberes und schnelles Melken
- Leistungsfähige Eimer- und Rohr-melkanlagen zu interessanten Preisen
- EVAM und SEV zugelassen

Neu!!! Heuschrötmaschine s + m

- Elektrisch 220 V
- Handliche Bedienung
- Leistungsfähig im lockeren und gepressten Futter
- Ausserordentlich günstiger Preis

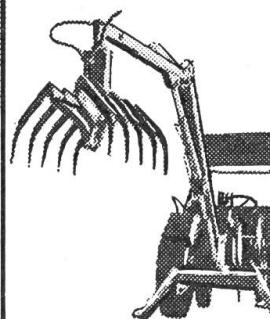


Entmistungsanlage s + m

- Grosse Leistung für höchste Ansprüche
- Verschiedene Ausführungen und Grössen
- Interessanter Preis

Ladekran Leon

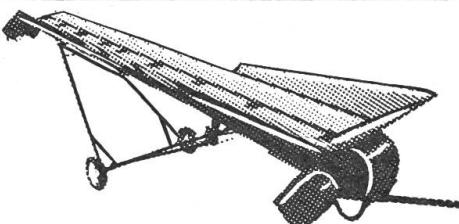
- Ein kleiner Lader mit grosser Leistung
- Seit Jahren bewährt
- Komplett mit Mistgabel und Hydraulikpumpe nur Fr. 4980.-



Für kostenlose Beratung und Planung steht Ihnen unser Fachmann zur Verfügung: Fragen Sie uns an!
Gerne machen wir Ihnen unser Angebot: Profitieren auch Sie!

Förderband s + m

- Zum Befördern von Heu, Stroh, Gras, Silage, Säcke usw.
- Längen von 6-12 m mit verschiedenen Antriebsmöglichkeiten
- Ein bewährtes Gerät zu einem günstigen Preis

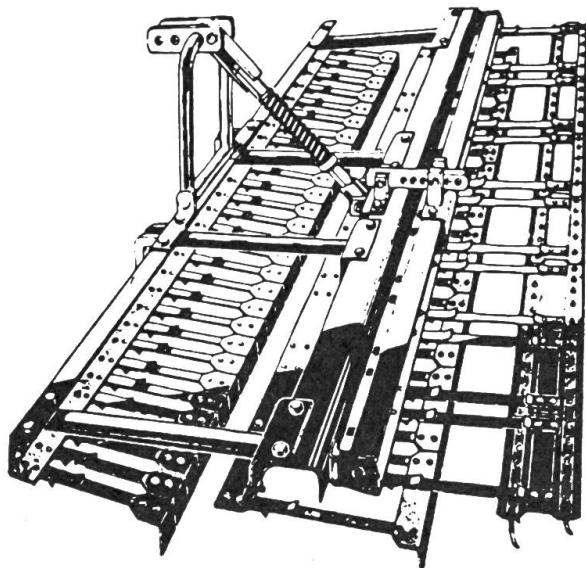


S + m
3713 Reichenbach

**Schmid+Mägert
Maschinenbau
Tel. 033 76 11 62**

Gesunde Wiesen und Weiden mit der

BOTTIN-Wiesenegge



- glättet Maulwurfshaufen
- verteilt die Kuhfladen
- reisst Moose aus
- verteilt den Mist
- glättet Unebenheiten aus
- vernichtet Disteln
- regeneriert die Grasnarbe
- Modell patentiert
E 7 von 2 bis 4,40 m, aufklappbar,
E 8 von 2,40 bis 4,80 m

● Bestellen Sie Ihre

BOTTIN -Wiesenegge
vor der Wachstumsperiode

Generalimporteur: **SAILLET & CIE, 1252 Meinier GE**

Telefon 022 - 50 24 24

Regionale Handelsvertreter:

R.W. Gerber, 6530 Muri AG, Telefon 057 - 8 11 33

Kaiser August, 8500 Frauenfeld TG, Telefon 054 - 7 29 40

Brülisauer Johann, 9451 Eichberg SG, Telefon 071 - 75 36 26

Landmaschinen AG, 3018 Bümliz BE, Telefon 031 - 56 12 01



**WAADT
VERSICHERUNGEN**

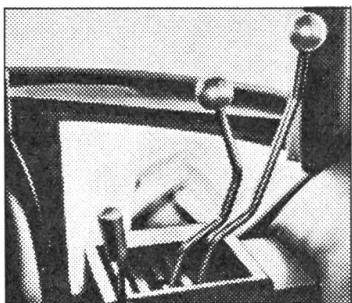
Die Waadt-Unfall ist die Versicherungsgesellschaft
des Schweizerischen Verbandes für
Landtechnik – SVLT

Agenturen in der ganzen Schweiz

JOHN DEERE – UM AUCH BEI SCHWERER ARBEIT, IN KURZER ZEIT GANZE ARBEIT ZU LEISTEN.

In der Leistungsklasse von 62 bis 97 DIN PS stehen fünf Traktoren zur Wahl. Sie sind mit zuverlässigen John Deere-Dieselmotoren ausgerüstet, die speziell für die Landwirtschaft und somit **für höchste Ansprüche entwickelt** wurden. Mit großen Drehmomentreserven arbeiten sie auch unter noch so schwierigen Bedingungen sicher und zuverlässig.

Das PowerSynchron-Getriebe wird über zwei Hebel auf der Bedienungskonsole rechts vom Fahrer geschaltet. Mühelos und sicher.



Das bewährte PowerSynchron-Getriebe verfügt über insgesamt 16 Vorwärts- und 8 Rückwärtsgänge. Sie können also immer den optimalen, kraftstoffsparenden Geschwindigkeitsbereich wählen. **Acht Gänge** lassen sich dabei **ohne Kupplung schalten**.

Mit einem "Fingertip" auf einen Kippschalter am Armaturenbrett können Sie mühelos, wenn die Situation es erfordert, **den Allrad-Antrieb zuschalten**. Eine wirklich echte Allrad-Zugkraft, auf die Sie sich in allen Situationen verlassen können.

Hydraulische Lenkung und Bremsen sorgen für



Ihre Sicherheit, und machen Ihren Traktor zu dem, was Sie von einem wirklich guten Traktor erwarten dürfen: **vielseitig, sicher** und für jeglichen Einsatz gewappnet.

Ein weiteres Plus ist die neue SG2-Kabine. Das besondere ist eine Panorama-Frontscheibe – durch die Wölbung ist die Scheibe schwingungsdämpft und liefert damit den außergewöhnlichen **Geräuschwert von nur 79,5 dBA** im Durchschnitt.

Steigen Sie durch die breite Fahrertür ein und arbeiten Sie einen langen Arbeitstag hindurch so produktiv wie Ihr Traktor.

Fragen Sie Ihren John Deere-Fachhändler nach weiteren Einzelheiten über diese leistungsstarken und vielseitigen Traktoren.

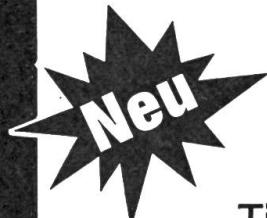


MATRA ZOLLIKOFEN

3052 Zollikofen (Bern) · Tel. 031/57 36 36
1400 Yverdon (Vaud) · Tel. 024/21 22 73



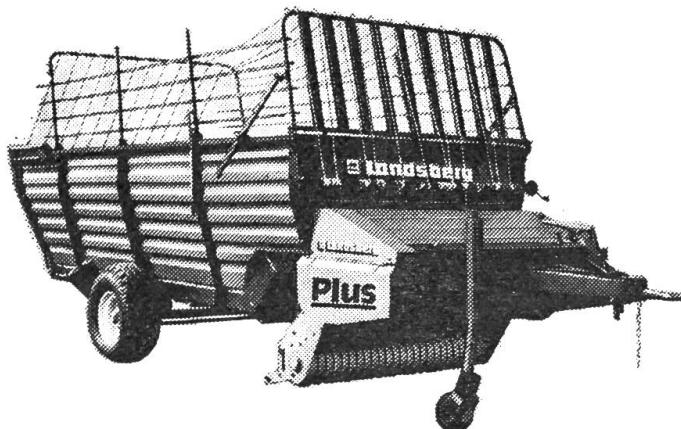
Landsberg



Landsberg-Ladewagen

Plus

Tiefgänger mit gezogenem Pickup



Verlangen Sie ausführliche Unterlagen bei der Generalvertretung.



AGRO-SERVICE SA
4528 Zuchwil SO, Tel. 065/261161

Nr.82

Anhänger nicht über das zulässige Gesamtgewicht
beladen !

Hauswasserpumpen

Vollautomatisch für Siedlungen, Ferienhäuser usw. Direkt ab Fabrik.
Wir beraten Sie kostenlos.

Pumpen

Tauchpumpen, Hochdruckpumpen usw.

Tränkebecken

Verschiedene Ausführungen

Verlangen Sie Sammelprospekt mit Preisliste.

ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55

MÄHDRESCHER-FAHRER

verwirklichen auch Sie Ihren Wunsch:

**minimaler Körnerverlust bei
maximaler Erntegeschwindigkeit**

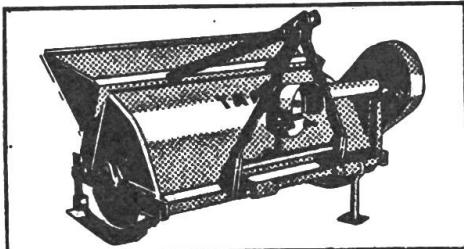
Dies ermöglicht das DICKEY-John-Körnerverlust-Anzeigegerät auf optimale Weise, weil die Fahrgeschwindigkeit berücksichtigt wird.
Planen Sie Ihren D-J-Körnerverlustmonitor frühzeitig ein, weil für jeden Mähdreschertyp das passende Gerät beschafft und vor der Ernte montiert werden muss.

Besuchen Sie uns / DICKEY-JOHN an der DLG!
RUDOLF ZUBER AGROELEC AG
8477 Oberstammheim Tel. 054 - 9 10 24



Maschinen für Frühjahr, Sommer, Herbst, Winter!

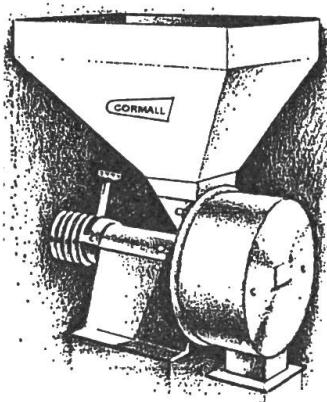
TAARUP



TAARUP Maisstengelzerteiler

Arbeitsbreite 1,50 m und 3 m.
Dreipunktanbau. Solideste.

TAARUP und Spragelse
Schlegelmäher. Kippwagen.



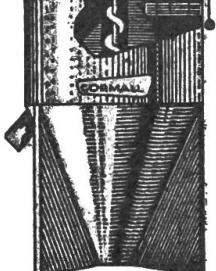
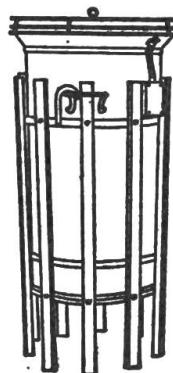
Hammer- und Stahlscheibenmühlen

Hochwertiges Heu
und Getreide mit
dem Hochleistungs-
lüfter (4 u. 7,5 PS)

RASANT

kühlt erhitzte Heu-
und Emdstücke
rasch ab.

Er macht sich rasch
bezahlt.
Preisgünstig.
Geräuscharm (SEV-
geprüft). Atteste
zufriedener Land-
wirte verlangen.
Kein Kanaleinbau.
Sofort betriebs-
bereite Aufstellung.

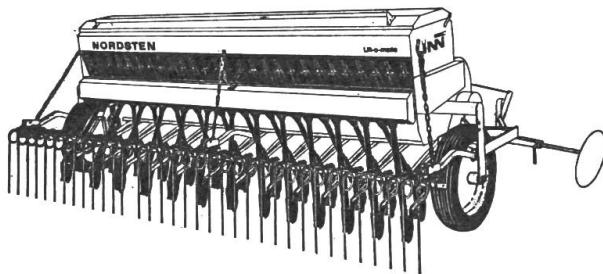


Mahl- und Mischenanlagen Cormall

Preisgünstigeres Misch-
futter! Mahlen und mischen
Sie selbst.

Geeignet für Mittel- und Grossbetriebe, 300 bis
1000 kg Stundenleistung. Betriebsbereite Anlage
schon zu Fr. 5450.— montiert. Erstklassige Refe-
renzen.

Grösste Mühlenauswahl der Schweiz.



NORDSTEN INN *Lift-o-matic*

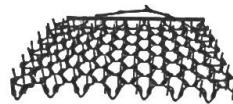
Sämaschinen

Dänisches Qualitätsprodukt aus 90jähriger Erfahrung.
Modernste Bauart mit **3facher Automatik** bedient durch
die Dreipunkthydraulik:

- **Automatisches Heben und Senken der Säscharen**, unabhängig von den Laufrädern, dadurch nie verstopfte Schare.
- **Sämechanismus schaltet automatisch aus** und ein
- **Automatisches Heben und Senken der Säscharen**.

NORDSTEN produziert jährlich 12'000 Sämaschinen!

PJP Wiesenegggen

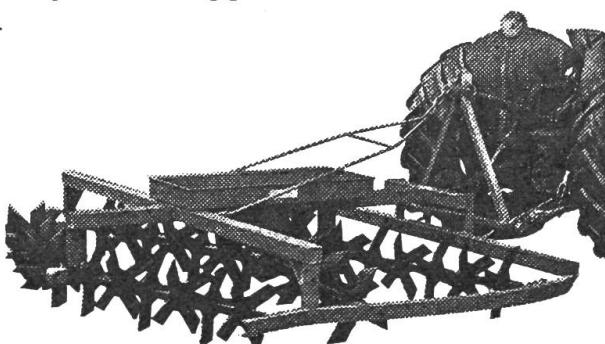


**Solider
Preisgünstiger**

Schweres Modell

Arbeitsbreite von 2–5 m. Auf Wunsch 3-Pt.-Bock
mit seitlicher Aufklappung.
Lassen Sie sich von unseren Preisen überraschen.
Einzelfelder für leichte Handhabung.

Spatenrolle MUKO



Bestgeeignet für Saatbeet- und Stoppelbearbeitung.
Arbeitsbreite 2,10 m, 2,50 m und 3,20 m. Sehr preis-
günstig. Einfachster Messerwechsel.

GRIESSER Maschinen AG

8450 Andelfingen 1 ZH
Telefon 052 - 41 11 22
Telex 76816

**Vor dem Abschwenken
nach links: zurückschauen,
rechtzeitig Zeichen geben und
dem Gegenverkehr
Vortritt lassen!**



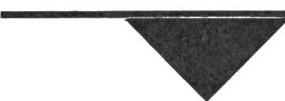
Luftkompressoren

Vollautomatische Anlagen, mit Kessel, 10 atü, ab Fr. 845.—. Sämtliches Zubehör und Einzelteile.

Zapfwellen-Kompressoren

inkl. 5 Meter Schlauch und Pumpnippel
Fr. 264.—. Farbpistolen, Reifenfüller,
Pressluftwerkzeuge.

Verlangen Sie Preisliste direkt vom Hersteller.
ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55



Kreiselegge FALC

Die Kreiselegge **FALC Puma** ist ein sehr robust konstruiertes europäisches Spitzenprodukt. Serienmäßig ausgerüstet mit einem **verstellbaren, pendelnden Anbausystem**, mit verstellbarem Schollenbrecher hinten, mit **solidem 4-Gang-Wechselgetriebe** für 540 und 1000 U/Min., mit Zapfwellendurchtrieb und mit Stützwalze mit Spindelverstellung. Die **überschneidenden Messerkreisbahnen** ergeben



ein feines Saatbett. Die ideale Getriebeabstufung ergibt einen sehr **günstigen Leistungsbedarf**. Lieferbar in Arbeitsbreiten von 180-340 cm (kleine Modelle auch mit Einganggetriebe).

Unsere Verkaufsberater:

F. Bolz, Münchenbuchsee, 031/86 16 86
S. Weber, Spreitenbach, 056/71 22 79
U. Hofer, Langenhard/ZH, 052/35 22 05

**Gebr. Ott AG, 3076 Worb,
031/83 08 11**



OTT-Ihr Bodenbearbeitungsspezialist

**Erhalten alle Ihre Berufs-
kollegen die «Schweizer
Landtechnik»?**

**Nein?
Dann sind sie nicht Mit-
glied des SVLT!**

**Meldet ihre Adresse
dem **SVLT**
Postfach 53
5223 Rinken**

Danke!



Die richtige Schweisselektrode für Sie.

NEU:
auch im
Hobby-Pack!

Leicht schweissbar.
Spontanes Zünden
und leichtes Wiederzünden.
Ruhiger, stabiler Lichtbogen.

Geringe Spritzverluste,
leichter Schlackenabgang.
Reine und formschöne Nähte.
Unempfindlich gegen Schmutz.

Höchste Festigkeit
und mechanische Beanspruchung.
Hohe Dehnung, Rissfestigkeit.
Verschleissfest, beste Korrosionsbeständigkeit.

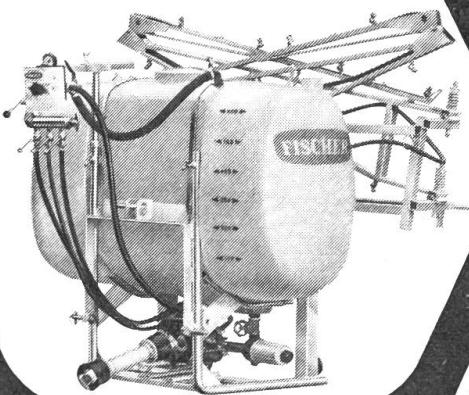
ISOARC 36 ISOARC 210
ISOARC 46P ISOARC 316
ISOARC 168 ISOARC 458

Bei Ihrem Fachhändler erhältlich.

50 Jahre Erfahrung.

ISOARC

Aufsattelspritze
FISCHER-AGRIFIX



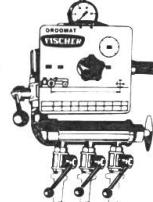
FISCHER AG, SPRITZENFABRIK
1801 Fenil-Vevey, Tel. 021/51 32 43
3028 Bern-Spiegel, Tel. 031/53 81 31
3422 Kirchberg, Tel. 034/45 42 81
8552 Felben, Tel. 054/9 98 21

FISCHER

Zukunftsorientierter Pflanzenschutz

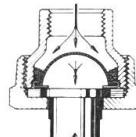
Die Technologie von morgen – bei
FISCHER schon heute!

Umweltfreundlicher dank
ORDOMAT. Genauester Dosier-
automat mit einfacher, gut ables-
barer Tabelle, die keine Fehlein-
stellungen mehr zulässt.



Präziser mit GRAVI-
MATIC. Autom. Gelände-
anpassung des Balkens ohne nachzustellen.

Sicherer dank 3-facher Filtri-
rung mit **grossen Siebflächen**.
Z.B. Düsenfilter selbstreinigend.

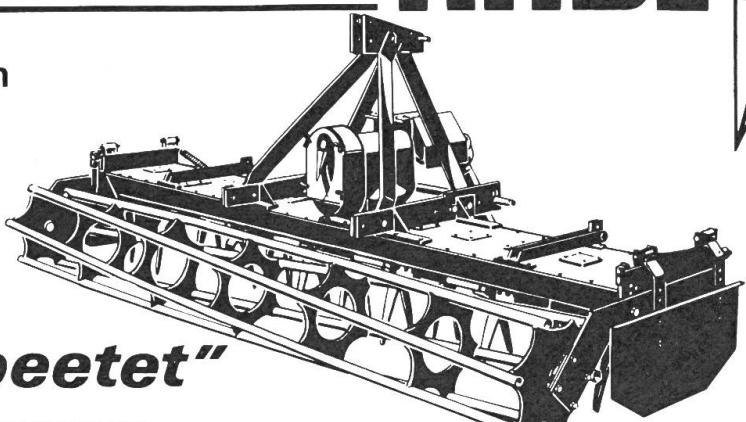


FISCHER-Technik. Genügt schon heute
den höchsten Anforderungen der Flüs-
sigung! – Profitieren Sie.

RABE

Kreiseleggen

**Wie
man "beetet"
so sät man.**



Die Kreiseleggen von Rabe erhalten Sie in 2 auf die jeweils speziellen Bedürfnisse angepassten Ausführungen. Beide Konstruktionen sind mit verschiedenen Packerwalzen lieferbar. Sie sind robust, verschleissarm und leichtzügig – Vorteile, wie man sie sich von Rabe gewohnt ist. Rufen Sie uns an, wir liefern Ihnen auch gerne über Ihren vertrauten Händler.



Generalimport:
Landw. Genossenschaftsverband Schaffhausen
8207 Schaffhausen Telefon 053 3 03 33

Pressengarn heisst



Seit Jahren unübertroffen.
Verkauf durch
Genossenschaften und Fachhandel

**Traktoren-
Center**

Wir zahlen
HÖCHST - PREISE

für Bührer-Traktoren
(auch mit defektem Motor)



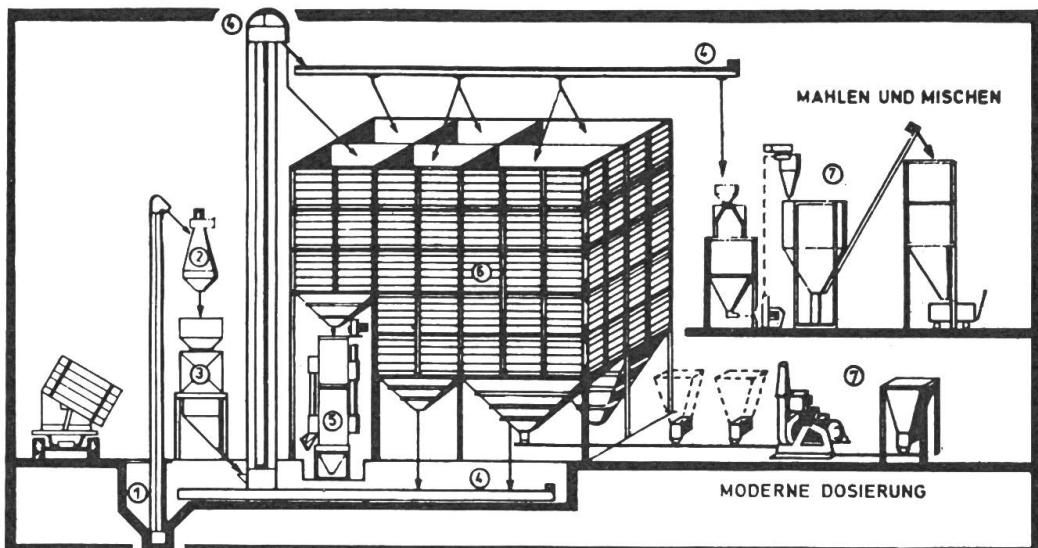
Schweizer Qualität
Samro

Maschinen für den Kartoffelbau, an der Spitze des Fortschritts! Samro-Qualität, modern, fortschrittlich, auf die Sie sich verlassen können. Samro-Service, schnell, zuverlässig, auf den Sie bauen können.

Samro Bystronic Maschinen AG, 3400 Burgdorf
Telefon 034 22 55 55

Getreidetechnik nach Mass

Planen Sie heute für die Ernte 1982



1 Annahme
2 Reinigung

leistungsfähige Ausrüstungen für jede Betriebsgröße
von der preisgünstigen Vorreinigung bis zur leistungsstarken
Vollreinigung

3 Verwiegung
4 Förderung
5 Trocknung
6 Lagerung

Durchlaufwaagen in geeichter und ungeeichter Ausführung
für alle Ansprüche bis zur Sortensauberkeit für Saatgut
bewährte Systeme in Durchlauf- und Satztrocknern
Silos für Innen- und Aussenaufstellung

Saatgut und Mischfutter
Auch Sonderformate

7 Verarbeitung

rationelle Futterbereitung durch moderne Misch- oder
Dosiertechnik

IHRE VORTEILE:

- beste Raumausnutzung durch kompakte Bauweise
- hohe Einlagerungsqualität zu günstigen Kosten
- Beratung, Planung, Abwicklung — alles aus einer Hand

Schreiben Sie oder rufen Sie uns an

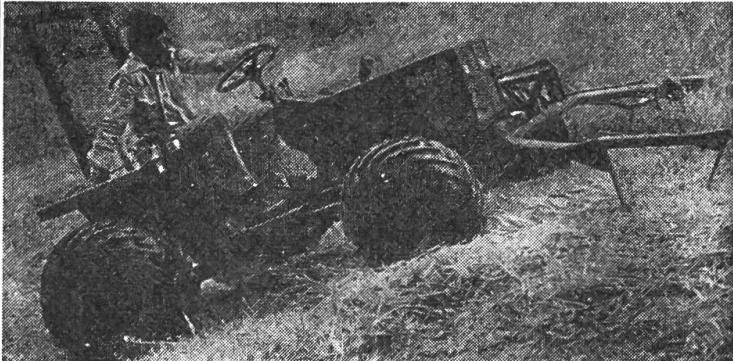
Am besten heute noch

Wir beraten und informieren Sie weiter



4922 Bützberg
Telefon 063 - 43 15 35

Können Sie es sich leisten auf wiesel-Vorteile zu verzichten?



BON

- Ich wünsche unverbindlich eine Vorführung
- Prospekt und Preisliste

Name/Vorname:

Strasse:

PLZ/Ort:

Gratis-Demonstration auf Ihrem Hof.

Verkauf durch den Landmaschinen-Fachhandel

CH-4803 Vordemwald

wiesel ist ein Alleskönner.

Ein zuverlässiger Problemlöser

- auf
- Wiesen
 - Aecker
 - Pflanzen-
 - Obst- und
 - Gartenbau
 - sowie im
 - Kommunalbereich

Der **WIESEL** ist robust, wartungsfreundlich, kipp sicher mit seinem tiefen Schwerpunkt, bodenschonend und sparsam im Verbrauch. Mit seiner Heckhydraulik und Zapfwellen ist sein Einsatz noch vielseitiger.

Tel. (062) 51 08 88

wiesel ag

«Schweizer Fabrikat»



- Einmalig handlich! Das Doppelrad passt in jeder Stellung an das Traktorrad - **Kein anderes System bietet diesen Vorteil!**
- Äußerst robuste Klappschnellverschlüsse deshalb absolut sicher
- Kinderleichte Montage an alle Fahrzeuge
- Preisgünstig

Wir haben auch für Sie die richtige Lösung
Rufen Sie uns an!

Gebr. Schaad, Doppelbereifungen, Landmaschinen
4552 Derendingen, Telefon 065 - 42 21 34

in 3 Güteklassen

erhalten Sie bei uns Occasions-Maschinen:

1. unrevidiert = enorm preisgünstig!
2. teilrevidiert = voll einsatzbereit!
3. totalrevidiert und neu gestrichen, mit Garantie, franko geliefert.

- Kultureggen + Düngerstreuer
- Sämaschinen + Vielfachgeräte
- Tiefenlockerer + Kartoffelleger
- Kreiselmäher + Ladewagen
- Kartoffel- + Rübenvollernter
- Maishäcksler + Abladegebläse
- Mühlen + Elektromotoren
- Hubstapler mit VW-Motoren

Eine Anfrage oder Ihr Besuch lohnt sich!
Verlangen Sie die 16-seitige Occasions-Liste.

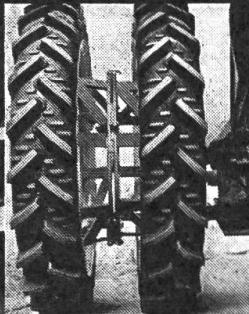


MASCHINEN AG
4112 Bättwil/Basel
Tel. 061 75 1111

Überzeugend: Die bessere Zugkraft.

Der Kléber Super 50 ist heute der meistgefahrenen Traktoren-Gürtelreifen Europas. Warum? **1** Der breite, stabile Gürtel lässt den Super 50 ohne Schlupf breit und rau-penförmig abrollen. Die Zugkraft Ihres Traktors kommt so zur vollen Wirkung. **2** Das Spezialprofil garantiert die beste Kraftübertragung. Das erhöht die Flächenleistung, verkürzt die Arbeitszeit und verringert den Materialverschleiss von Traktor und Geräten. **3** Durch die spezielle Konstruktion der Karkasse sichert der Super 50 eine wesentlich längere Lebensdauer. Mit dem Traktoren-Gürtelreifen Kléber Super 50 sparen Sie tatsächlich Geld und Zeit!

Super 50



Auch für
Doppel- und
Pflege-Bereifung
hat Kléber
die wirtschaftliche
Lösung!

kléber
...überzeugt!

Schweizer Landtechnik

Occasionen

In dieser Rubrik können auch Sie für einen günstigen Preis Ihre Occasjonen anbieten oder suchen. Senden Sie uns Ihre Textvorlage oder rufen Sie uns einfach an!

Hofmann-Annoncen AG, Postfach 229, 8021 Zürich Telefon 01 - 207 73 91

ZU VERKAUFEN diverse neuwertige

Doppel- und Gitterbereifungen

ALFRED BÜTZBERGER 3368 Bleienbach
Tel. 063 - 23 20 33

ZU VERKAUFEN

Bodenfräsen AGRIA, 6 PS 65 cm, 12 PS 90 cm
Motormäher AEBI, AM 70
Anhänger 1,5 x 1,2 m
Div. Bergmäher AGRIA, 1,2 – 1,8 m
Heuraupe Pöttinger mit Gummiband
Transporter AEBI, TP 100 U, 14 PS
Schilter 1000 10 PS, Schilter LTZ 40 PS

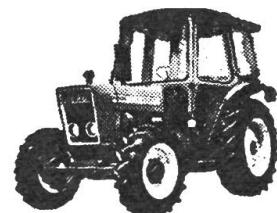
VINZ. BLUM Landmaschinen Balgach
Telefon 071 - 72 18 84

ZU KAUFEN GESUCHT

alter Raupentraktor

Baujahr 1900 – 1945
Telefon 042 - 64 11 43

Größen: 1 Feld 72 x 20 mm Preis: Fr. 51.–
2 Felder 72 x 40 mm Fr. 102.–
Ihre Anzeige plazieren wir in der nächst erreichbaren Ausgabe.



Preisgünstig zu verkaufen
DEMO-Traktoren mit voller Fabrik-Garantie, und zwar

- 1 FORD 2600 mit Sturzkabine
- 1 FORD 4100 mit Sturzkabine und Allrad
- 1 FORD 4600 mit Sturzkabine und Allrad mit Zentralantrieb.
- 1 FORD 5600 mit de Luxe Kabine

OCCASIONS-TRAKTOREN

- 3 FORD-Allrad Typ 2000 / 3000 / 4000
- 1 FORD-Allrad Typ 5600 mit 16/4-Dual-Power-Getriebe und Sturzkabine SECURO.
- 1 FORD 5000 / SOS-Getriebe 10/2 G. 75 PS
- 1 FIAT 450 nur 1600 Betriebsstunden
- 2 BÜHRER-Triplex, fahrbereit, günstig.

Die FORD-Traktoren sind revidiert und werden MFK-geprüft mit OK-Garantie abgegeben. Tausch und Teilzahlung möglich.

PROTRACTOR AG, 4533 Riedholz-Solothurn
Telefon 065 - 23 23 43 / 44 oder 062 - 51 04 89

Tablargestelle — Palettregale — Werkbänke —
Bürotische — Hebezeuge

JAKOB DÜRST 9533 Kirchberg
Agro-Mech. Werkstätte Tel. 073 - 31 17 11

Das Fachinserat ins Fachblatt !

Elektromotoren Neu + Occ.

3 Jahre Garantie. Schalter, Kabel, Poulie, Stecker und alles Zubehör in jeder Preislage. Vergleichen Sie Qualität und Preis.

Motorenkabel

Verstärkte Qualität extra weich und geschmeidig. Alle Kabelsorten wie Feuchtraumkabel Tdc usw.

Riemenscheiben

aus Holz und aus Guss, für Flach- oder Keilriemen.

Treibriemen

in jeder Qualität, wie Leder, Gummi und Nylon, mit Schloss oder endlos verschweisst. Keilriemen.

Stallventilatoren

Verlangen Sie Sammelprospekte mit Preisliste
ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55

Kredit

für Vieh und landwirtschaftliche Maschinen zu günstigen Bedingungen. Bequeme Teilzahlungen.

Krefina Bank AG St.Gallen
Gallusstr. 12
Tel. 071 / 23 23 85



Mitglieder werbet Mitglieder!